Zugestellt durch Post.at

Marktgemeinde Vösendorf

Gemeindemitteilungen

08/2017

Vösendorfer Gemeindemitteilungen | Informationen - Termine - Berichte - Amtliche Nachrichten

27. Vösendorfer Ortsstraßenfest | Seiten 22 und 23

Papierkrippen aus dem Museum Trebitsch werden derzeit in Vösendorf ausgestellt | **Seite 6**

Die Kinderkrippe wurde mit dem Gütesiegel „Gesundes Kinderhaus" ausgezeichnet | **Seite 7**

Ein Überblick über die Sportveranstaltungen der Volksschule Vösendorf | **Seiten 10 und 11**

Liebe Vösendorferinnen und Vösendorfer!

Noch vor dem Sommer fand am 21. Juni 2017 die letzte Sitzung des Gemeinderates statt. Die Sitzung war sehr umfassend. Ich kann mich nicht erinnern, dass wir in Vösendorf jemals so viele Tagesordnungspunkte behandelt haben.
Dies zeigt mir, dass sowohl in den Abteilungen als auch in den jeweiligen vorberatenden Ausschüssen effektiv und produktiv gearbeitet wurde. Umso rascher und gezielter wir handeln, umso mehr können wir im laufenden Jahr erreichen.

Zur Beschlussfassung kamen zum Beispiel der Ankauf von zwei neuen Friedhofstoren, der Ankauf eines neuen Feuerwehrfahrzeuges für unsere Freiwillige Feuerwehr und die Verlängerung der Bläserklasse in unserer Volksschule. Bei jeder Sitzung werden zahlreiche Subventionen für Vereine und Institutionen beschlossen.

Ein Thema, das mir sehr am Herzen liegt, wurde bereits in der Sitzung des Gemeindevorstandes behandelt, nämlich unser Kultursaal. Wir haben beschlossen, Budgetmittel aus dem Bereich Kultur aufzuwenden, um Klarheit schaffen zu können, welche Verwendung sich die Vösendorfer Bevölkerung für den Kultursaal wünscht.
Wie Sie wissen, ist der Kultursaal mittlerweile in die Jahre gekommen und für eine etwaige Sanierung muss zuerst abgeklärt werden, in welche Richtung die Reise gehen soll. Um die Möglichkeit der Mitsprache zu gewähren, fanden drei Workshops Anfang Juli statt. In diesem Rahmen wurden Fragen wie Erwartungen betreffend Veranstaltungen und Jahresprogramm des Kultursaals evaluiert.
Auf Grundlage der Workshops wurde ein Fragebogen zusammengestellt. In Telefoninterviews werden Vösendorferinnen und Vösendorfer in weiterer Folge nach ihrer Meinung befragt.

Es ist mir ein wichtiges Anliegen, dass sichergestellt ist, dass keine Lenkung in die eine oder andere Richtung durch die Gemeinde erfolgt. Die Meinung der Vösendorferinnen und Vösendorfer zählt!

Ich hoffe, Sie haben den Sommer bislang gut verbracht und wünsche Ihnen einen angenehmen August!

Ihre Bürgermeisterin

Andrea Stipkovits

aus dem Inhalt:

Termine und Ankündigungen . . . . . ab Seite 3

Nachlese . . . . . ab Seite 5

Kontakt/Veranstaltungen
Informationen/Notdienste . . . . . Seiten 13 bis 16

Nachlese . . . . . ab Seite 17

Ehrungen . . . . . ab Seite 26

Dieses Produkt entspricht dem Österreichischen Umweltzeichen für schadstoffarme Druckprodukte (UZ 24) Grasl FairPrint, Bad Vöslau, UW-Nr. 715, www.grasl.eu

GEDRUCKT MIT PFLANZENÖLFARBE

Die Aufgaben eines EU-Gemeinderates

Liebe Vösendorferinnen und Vösendorfer!

Aufgrund der Initiative „Europa fängt in der Gemeinde an" wurde im Jahr 2010 die Funktion eines EU-GR ins Leben gerufen. Es ist ein Ehrenamt ohne gesetzlich vorgesehene Entschädigung. Mittlerweile gibt es österreichweit mehr als 900 Europa-Beauftragte, die als zuständige Ansprechpartner die Gemeindeinteressen im In- und Ausland europaweit vertreten sollen.

2015 wurde ich durch den Gemeinderat als EU-GRin bestätigt. In dieser Funktion werde ich in unregelmäßigen Abständen durch die im Außenministerium eingerichtete Stelle für EU-Gemeinderäte über Vorgänge in der EU informiert, wobei ich dieses verschriftliche Wissen zur Information an die Gemeinde weiterleite. Diesbezüglich wäre anzumerken, dass die angesprochenen Themen zumeist schon vor dem Einlangen bereits mehr als ausführlich in den Medien aufbereitet sowie durch diese präsentiert werden und daher primär diese Unterlagen gemeindeintern zum Nachlesen bzw. als Nachschlagewerk dienen.

Ergänzend zur digitalen Datenübermittlung gibt es auch eine interaktive Plattform zum Informationsaustausch sowie jährlich mehrere Einladungen zu Netzwerktreffen, die ich regelmäßig wahrnehme.

Eine kleine Auswahl der Veranstaltungen:

- der jährlich stattfindende ***Städte- und Gemeindetag***

- ***Europa für Bürgerinnen und Bürger***
  Dieser Event fand im NÖ. Landhaus in St. Pölten statt und umfasste die Themenbereiche „Städte und Gemeindepartnerschaften".

- ***Stößt Europa an seine Grenzen?***
  Dies war eine Informationsveranstaltung zur Rolle Europas in der Welt. Als Ort wurde das Stift Göttweig ausgewählt.

- ***Europa - Abbruch oder Aufbruch?***
  Diese Matinée zum Europatag, der übrigens jedes Jahr am 9. Mai gefeiert wird, fand im Haus der Europäischen Union, im 1. Bezirk, in Wien, statt.

- ***Sub-Urban***
  Ein EU-Projekt, das durch das Stadt-Umland-Management Wien/Niederösterreich initiiert und in Kooperation mit dem Wiener Bezirk Liesing sowie der Marktgemeinde Vösendorf durchgeführt wird und sich konkret mit Ideen, Visionen und Lösungsansätze für den Randbereich Vösendorf – Wien-Siebenhirten auseinandersetzt.

Sie sehen, dies sind alles EU-Events, die aktuelle Themen aufarbeiten, womöglich einen Rahmen für eine sachliche Aufbereitung schaffen sowie Hintergründe aufzeigen und Wissen vertiefen.

In meiner Funktion als EU-Gemeinderätin sehe ich aber vor allem die Kooperationen mit unseren Partnergemeinden in Italien und Deutschland als ideale Basis, um im Zuge der diversen Treffen erfolgreich Informationen einzuholen und Erfahrungen auszutauschen.

Bei den diversen Treffen wird von den Vertretern der dort anwesenden Freundschafts- und Partnergemeinden immer wieder bekundet, dass wir nur durch die persönliche Aufrechterhaltung und Verstärkung der freundschaftlichen Kontakte ein besseres Verständnis für die unterschiedlichen Lebensweisen und Probleme der anderen entwickeln können. Primär soll der kommunikative Austausch neue Perspektiven aufzeigen, die ev. beim Auftreten der bei der Umsetzung von Gemeindeprojekten verbundenen Schwierigkeiten hilfreich sein könnten. Alle Lösungsansätze zur Bewältigung der aktuellen Herausforderungen in den Partnerkommunen sowie der Austausch von Daten und Methoden erweitern mitunter nicht nur den eigenen Horizont, sondern verändern womöglich auch den Blick auf die eigenen Interessen. Dadurch erlangen wir auch ein besseres Verständnis für die Anliegen und die Bedürfnisse unserer Bevölkerung.

Ich sehe mich somit primär als Ansprechpartnerin für EU-Fragen und Themen, die unsere Bürger beschäftigen. Kommunalpolitisch versuche ich, das durch den Erfahrungsaustausch in den Partnergemeinden erlangte Wissen in unserer Gemeinde einzubringen, wichtige EU-Themen, wie z.B. das Thema Sicherheit, anzusprechen, aufzuarbeiten, der Bevölkerung unter anderem in Form von Veranstaltungen zugänglich zu machen und dabei auftretende, offene Fragen vor Ort zu beantworten.

In klärenden Gesprächen werde ich somit auch weiterhin versuchen, Ihnen und uns allen Europa und die europäische Grundhaltung ein wenig näher zu bringen.

Ihre GR Mag. Gerlinda Urban

Der Seelsorgeraum Hennersdorf-Leopoldsdorf - Vösendorf

Werte Vösendorferinnen und Vösendorfer!

Ortspfarrer Pater Josef Ritt besuchte mich am 29. Juni 2017 am Gemeindeamt und berichtete mir vom Seelsorgeraum der Pfarren Hennersdorf-Leopoldsdorf-Vösendorf. Diese drei Pfarren werden in Zukunft im Bereich der Seelsorge zusammenarbeiten.

Das Gebiet um die drei Gemeinden wurde auf Wunsch der Erzdiözese als Antwort auf die abnehmenden Kirchenbesuche, die konstant bleibenden Kirchenaustritte sowie die weniger werdenden Priester, Mitarbeiterressourcen und Geldmittel eingerichtet und trägt den Namen „Am Petersbach". Die Leitung obliegt Moderator Mag. Peter Paul Piechura.

Da Moderator und Pfarrer DDr. Patrick Chukwuemeka O Nworgu von Hennersdorf mit 31. August 2017 in Pension geht, wird diese Pfarre von Moderator Piechura übernommen. P. Josef und PAss Beata Hofmann werden ihn in pastoralen Angelegenheiten unterstützen. Um auch Hennersdorf Hl. Messen zu ermöglichen, wird P. Josef jeden dritten Sonntag im Monat dort die Hl. Messe um 9:30 Uhr lesen, in Vösendorf wird es einen Wortgottesdienst geben. Alle anderen Messen in Vösendorf bleiben unverändert.

Das Dekret wird am 3. September 2017 um 9:30 Uhr in der Hl. Messe von Bischofsvikar P. Petrus Hübner OCist in der Pfarre Leopoldsdorf übergeben. In meinem und im Namen von Pater Josef Ritt darf ich Sie alle zu diesen Feierlichkeiten herzlich einladen!

Ihre Bürgermeisterin

Andrea Stipkovits

Musikschule Vösendorf

Restplätze noch vorhanden!

In der Musikschule Vösendorf gibt es bei manchen Instrumenten noch wenige Restplätze.

Anmeldungen sind von 4. bis 15. September 2017 bei der Musikschule möglich!

Ein sorgenfreier Tag

Unter dem Motto „Ein sorgenfreier Tag“ fuhren heuer Bürgermeisterin Andrea Stipkovits, Vizebürgermeister Wilfried Santa und der Sozialausschuss der Marktgemeinde Vösendorf mit 101 Vösendorfern in zwei Bussen Richtung Schloss Hof, wo am Vormittag das Schloss Niederweiden besucht wurde.

Bei einer interessanten Besichtigung wurden die Besucher durch die Geschichte des Schlosses geführt. Nach einer wohlverdienten Mittagspause ging es weiter zum Schloss Hof, wo die Ausstellung „300 Jahre Maria Theresia“ besucht wurde.

Den gemütlichen Abschluss des sorgenfreien Tages genossen die Teilnehmer in Leopoldsdorf beim Heurigen Reblaus, wo es noch eine deftige Jause gab. Die Senioren bedankten sich für das tolle Programm und freuen sich schon auf den sorgenfreien Tag 2018.

Sonderausstellung Krippenmuseum

Papierkrippen aus dem Museum Trebitsch

Am 31. Mai 2017 lud der Krippenverein Vösendorf zur feierlichen Eröffnung der Sonderausstellung „Papierkrippen aus dem Museum Trebitsch". Neben Ehrengästen aus der örtlichen Politik konnte Franz Wostalek auch Prof. Dr. Edgar Niemeczek der Volkskultur NÖ GmbH und den Direktor des Museums Vysocina, Ing. Jaroslav Martinek, begrüßen.

Geöffnet ist die Ausstellung von Schrankkrippen und weiteren Exponaten aus dem Museum der Böhmisch-Mährischen Höhe in Trebitsch ab 3. Juni 2017 jeden 1. Samstag im Monat von 14:00 bis 18:00 Uhr.

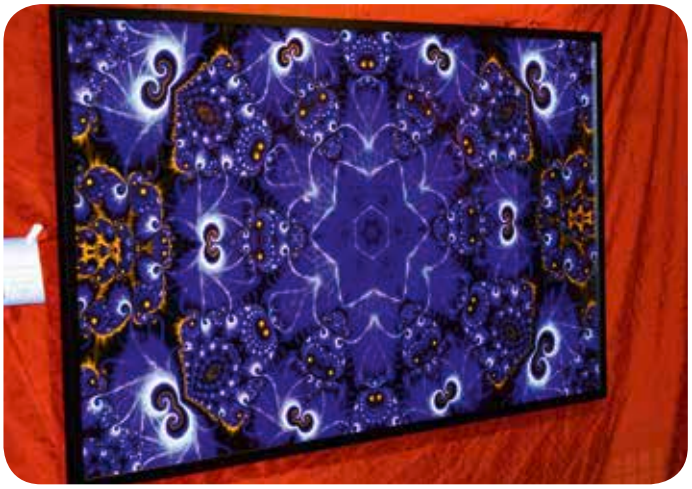
Gruppen ab 10 Personen können die Ausstellung jederzeit gegen Voranmeldung unter der Telefonnummer (0664) 32 57 410 besichtigen.

v.l.: Franz Wostelek, GGR Herwig Pokorny, Dr. Edgar Niemeczek, GR Birgit Petross, GGR Gerhard Svatora, GR Mag. Linda Urban, Ing. Jaroslav Martinek, GGR Ing. Christian Kudym

Kunst der etwas anderen Art

Am 9. Juni 2017 eröffnete der Vösendorfer Künstler Michael Pazour seine Ausstellung „Aquamarin" im Ausstellungsraum des Schloss Vösendorf. Zahlreiche Besucher konnten die vom Computer generierten Bilder, in denen der Betrachter seine innere Ruhe finden soll, betrachten.

Der Künstler sagt: „Gut platzierte Bilder sind eine Energiequelle, ein Platz, an dem Kraft geschöpft werden kann".



Ferien sind für alle da

Im Rahmen der heurigen Sammlung bat die Bezirkshauptmannschaft Mödling Firmen und Institutionen um Spenden. Mit dieser Aktion wird auch heuer wieder bedürftigen und verstörten Kindern die Möglichkeit gegeben, Urlaub zu machen. Die Kinder sollen Urlaub vom Alltag bekommen, so nannte es Diplomsozialarbeiterin Brigitte Andre.

Nachdem die Bitte um einen Beitrag zu der sozialen Sammlung auch an Vösendorf gerichtet wurde, spendete Bgm. Andrea Stipkovits im Namen der Marktgemeinde den Beitrag von € 1.000,-. Bezirkshauptmann Dr. Philipp Enzinger bedankte sich persönlich für die Spende.

v.l.: Bezirkshauptmann Dr. Philipp Enzinger, Bgm. Andrea Stipkovits, Brigitte Andre

Gesundes Kinderhaus Vösendorf

Am 13. Juni 2017 wurden in Krems erstmals jene niederösterreichischen Kinderbetreuungs-Einrichtungen (Kinderhäuser) mit einem Gütesiegel ausgezeichnet, die die strengen Kriterien für ein „Gesundes Kinderhaus“ erfüllten. 50 Kinderhaus-Teams waren bei der Verleihung mit dabei. Die Auszeichnung mit der Plakette „Gesundes Kinderhaus“ ist ein zusätzlicher Baustein für gute Kinderbetreuung.

Der Grundstein für ein gesundes und glückliches Leben wird in den jungen Jahren gelegt, denn hat ein Kind die Möglichkeit, sich körperlich und geistig positiv zu entwickeln, kann es mit Neugier die Welt erkunden und nach seinem Rhythmus wachsen.

Im Bereich der Kinderhäuser gibt es viele Anstrengungen, Kinder dabei zu begleiten, stark und gesund groß zu werden. Diese wurden nun gebündelt und regelmäßig ausgewertet.

Im Zuge dieser Auswertung konnte auch das Kinderhaus Vösendorf mit einem Gütesiegel ausgezeichnet werden.

Verabschiedung der 4. Klassen

Bürgermeisterin Andrea Stipkovits und Hennersdorfs Bürgermeister Ing. Ferdinand Hausenberger verabschiedeten mit Direktorin Doris Stöhr und den Klassenlehrerinnen die Schüler der 4. Klassen und wünschten ihnen alles Gute für Ihre schulische Zukunft.

Umrahmt wurde die Feier von einem Stück der Theatergruppe und einer Zaubershow. Im Anschluss gab es für alle noch ein Geschenk der Bürgermeisterin der Marktgemeinde Vösendorf und vom Elternverein der Volksschule Vösendorf.

4a mit VOL Julia Stoßfellner

4b mit VOL Andrea Neuwirth

4c mit VOL Michaela Ferschin

4d mit VOL Sophie Huemer und SL Lisa Marsin

Sportliche Volksschule Vösendorf

Volksschullauf

Rund 300 Kinder nahmen am 19. Mai 2017 beim vom WHC Vösendorf in Kooperation mit dem Elternverein der Volksschule veranstalteten Vösendorfer Volksschullauf teil.

Es war eine Strecke von 800 m um das Schloss Vösendorf zu bewältigen. Bei strahlendem Sonnenschein waren alle Kinder mit großer Begeisterung dabei.

Im Ziel angekommen war jedes Kind über seine persönliche Leistung sehr stolz und wurde dafür mit einer Medaille ausgezeichnet. Bei der Siegerehrung wurden die schnellsten Kinder mit Pokalen prämiert.

Wir möchten uns bei allen Sponsoren, Kooperationspartnern und den vielen freiwilligen Helfern für die Unterstützung, ohne die eine solche Veranstaltung nicht möglich wäre, recht herzlich bedanken!

Sporttag

In der letzten Schulwoche fand der traditionelle Sporttag der Volksschule Vösendorf am Sportplatz statt. Die ganze Volksschule mit Lehrerinnen und Direktorin haben sich an diesem Tag sportlich betätigt. Für die Kinder gab es die diversesten sportlichen Stationen zu absolvieren.

Einige Vösendorfer Vereine nahmen sich den Stationen an und hatten gemeinsam mit den Kindern viel Spaß.

Bürgermeisterin Andrea Stipkovits überzeugte sich persönlich von den sportlichen Aktivitäten der Volksschule Vösendorf.

Lauf in den Frühling

Den 34. Frühlingslauf startete das Team des ATV Vösendorf rund um Obfrau Lore Scharf im Sportzentrum Vösendorf. In diversen Klassen nahmen die Läufer Streckenlängen von 400 bis 5.000 m in Angriff. Hervorragendes Laufwetter unterstützte die gelungene Veranstaltung, bei der die Läuferschar sichtlich viel Spaß hatte.

Bürgermeisterin Andrea Stipkovits, unterstützt von GGR Gerhard Smolik, übernahm die Siegerehrung für alle Laufklassen.

Kontakt

Marktgemeinde Vösendorf

Schlossplatz 1, 2331 Vösendorf
Telefon: (01) 699 03 - 0, Fax: (01) 699 03 - 66
www.voesendorf.gv.at, E-Mail: info@voesendorf.gv.at

Öffnungszeiten

Bürgerservice:
Montag von 08:00 - 16:00 Uhr
Donnerstag von 08:00 - 18:00 Uhr
Dienstag, Mittwoch, Freitag von 08:00 - 12:00 Uhr

Allgemeiner Parteienverkehr:
Montag - Freitag von 08:00 - 12:00 Uhr
Donnerstag zusätzlich von 13:00 - 18:00 Uhr

Sprechstunden der Bürgermeisterin

Die ersten Sprechstunden nach der Sommerpause finden wieder am 7. September 2017 statt.
Eine telefonische Voranmeldung unter (01) 699 03 - 60 bei Mag. Simone Plank ist erforderlich!

Sprechstunden des Wohnungsausschusses

Die ersten Sprechstunden nach der Sommerpause finden wieder am 7. September 2017 statt.
Eine telefonische Voranmeldung unter (01) 699 03 - 23 bei Frau Silvia Holzer ist erforderlich!

Abfallzentrum

Johannisweg, 2331 Vösendorf
Fax: (01) 699 03 - 89

Öffnungszeiten

Montag - Donnerstag von 10:00 - 15:00 Uhr
Freitag von 10:00 - 12:00 Uhr
Samstag von 08:00 - 12:00 Uhr

Für das Abladen von Sperrmüll ist die Entsorgungskarte der Marktgemeinde Vösendorf erforderlich. Diese wird jährlich per Post an alle Haushalte versandt.

Rufbus

Telefon: (0664) 88 27 44 88

Einsatzzeiten

Montag bis Freitag: 08:00 - 13:00 und 14:00 - 23:00 Uhr
Samstag von 08:00 - 24:00 Uhr
Sonn- und Feiertag: 09:00 - 10:00 und 14:00 - 22:00 Uhr

Der Rufbus verkehrt Montag - Freitag bis 19:00 Uhr nur im Ortsgebiet Vösendorf inkl. Anton Benya-Straße und SCS. Nach 19:00 Uhr bis Betriebsschluss fährt der Rufbus auch zur U-Bahnstation Siebenhirten U6.

Adress- und Telefonverzeichnis

Notruf	Rettung		144
	Feuerwehr		122
	Polizei		133
Marktgemeinde Vösendorf	Landeskindergarten I	Jordanstraße 98	(01) 699 44 50
	Landeskindergarten II	Mühlgasse 4	(01)699 29 34
	Landeskindergarten III	Badgasse 2a	(0664) 88 50 47 66
	Volksschule	Kirchenplatz 2	(01) 699 15 85
	Kinderhort	Kirchenplatz 2	(01) 699 50 49
	Musikschule	Badgasse 2	(01) 699 33 09
	EKIZ - Eltern Kind Zentrum	Badgasse 2a	(0680) 214 71 98
	Sportzentrum	Kindbergstraße 14	(01) 699 29 39
	Kläranlage Vösendorf	Johannisweg	(01) 699 52 75
Sonstige Einrichtungen	Postamt 2331	Ortsstraße 73-77	(01) 699 16 00
	Postamt 2334	SCS Eingang 2	(01) 698 66 800
	Kultursaal	Kindbergstraße 12	(01) 699 65 60
	Landesplfegeheim	Jordanstraße 96	(01) 699 18 40
	Notar Dr. Wolfgang Neumaier	Schlossplatz 1	(01) 699 98 20
	Pfarre	Ortsstraße 163	(01) 699 15 77
	Seebad		(01) 699 24 90
Ämter und Behörden	Bezirkshauptmannschaft	2340 Mödling, Bahnstraße 2	(02236) 9025 - 0
	Finanzamt Mödling	2340 Mödling, DI Wilhelm Haßlingerstraße 3	05 0 233 233
	AMS Mödling	2340 Mödling, Bachgasse 18	(02236) 805
	Amt der NÖ Landesregierung	3109 St. Pölten, Landhausplatz 1	(02742) 9005-9005
	Bezirksgericht Mödling	2340 Mödling, Wiener Straße 4-6	(02236) 209 - 0
	Vermessungsamt Baden-Mödling	2500 Baden, Conrad v. Hötzendorf-Platz 6	(02252) 855 05 - 0

Veranstaltungen im August/September

volkshilfe.
Vösendorf/Hennersdorf

FLOHMARKT-TERMINE

2. September 2017
7. Oktober 2017
4. November 2017

jeweils von 10:00 bis 14:00 Uhr
Anton Benya-Straße 2
Brunn am Gebirge/Vösendorf

SO, 3. September

Marktgemeinde Vösendorf

Jux 4-Athlon
Start: 10:00 Uhr

Seebad Vösendorf

Anmeldungen werden noch bis spätestens 31. August 2017 im Bürgerservice der Marktgemeinde Vösendorf, per Mail unter tourismus@voesendorf.gv.at oder telefonisch unter 01/699 03 DW 42 oder DW 43 angenommen.

MO, 21. bis FR, 25. August

1. TC Vösendorf

Kinder-Tenniscamp

Montag bis Donnerstag
von 08:45 bis 16:10 Uhr
Freitag
von 08:45 bis 15:10 Uhr

Programm:
20 x 45 min Trainingseinheiten
Essen inkl. Getränke zu Mittag
Abschlusstest/Turnier mit Urkunden und Preisen

Anmeldung bis 6. August 2017 unter (0664) 884 712 34 oder (0650) 353 90 83 oder verein@tc-voesendorf.at

Tennisanlage Vösendorf
Kindbergstraße 14

Kosten: € 180,- pro Kind
(Geschwisterermäßigung € 30)

SA, 2. September

ASV Senioren Vösendorf

Wiesenfest
17:00 Uhr

Laxenburger Straße 185

SA u. SO, 2. u. 3. September

BMX Radsport Vösendorf

NÖ-BMX Landesmeisterschaften
SA: 14:00 bis 20:00 Uhr,
SO: 09:00 bis 16:00 Uhr

BMX-Anlage, Kindbergstraße

Ärzte- und Apothekennotdienste August 2017

Montag	Dienstag	Mittwoch	Donnerstag	Freitag	Samstag	Sonntag
31.07.	01.08.	02.08.	03.08.	04.08.	05.08.	06.08.
E	**F**	**G**	**H**	**I**	**A, 3**	**B, 6**
Montag	Dienstag	Mittwoch	Donnerstag	Freitag	Samstag	Sonntag
07.08.	08.08.	09.08.	10.08.	11.08.	12.08.	13.08.
C	**D**	**E**	**F**	**G**	**H, 4**	**I, 4**
Montag	Dienstag	Mittwoch	Donnerstag	Freitag	Samstag	Sonntag
14.08.	15.08.	16.08.	17.08.	18.08.	19.08.	20.08.
A	**B, 5**	**C**	**D**	**E**	**F, 2**	**G, 2**
Montag	Dienstag	Mittwoch	Donnerstag	Freitag	Samstag	Sonntag
21.08..	22.08.	23.08.	24.08.	25.08.	26.08.	27.08.
H	**I**	**A**	**B**	**C**	**D, 6**	**E, 7**
Montag	Dienstag	Mittwoch	Donnerstag	Freitag	Samstag	Sonntag
28.08.	29.08.	30.08.	31.08.	01.09.	02.09.	03.09.
F	**G**	**H**	**I**	**A**	**B, 1**	**C, 5**

Informationen: http://cms.arztnoe.at sowie: http:// apo24.at. Änderungen vorbehalten!
Apothekendienste: Von 18:00 Uhr des markierten Tages bis 08:00 Uhr des Folgetages
Ärztedienste: Von 07:00 Uhr bis 19:00 Uhr des markierten Tages

Ärzte- und Apothekenverzeichnis

A	Apotheke Mag.pharm. Hans Roth	Mödling, Reiheitsplatz 6	(02236) 242 90
	Marien-Apotheke	Perchtoldsdorf, Sebastian-Kneipp-Gasse 5-7	(01) 869 41 63
	SCS-Apotheke	Vösendorf, SCS, Galerie 310	(01) 699 98 97
B	Bären-Apotheke	Maria Enzersdorf, Kaiserin Elisabeth-Straße 1-3	(02236) 30 41 80
	Marien-Apotheke	Perchtoldsdorf, Sebastian-Kneipp-Gasse 5-7	(01) 869 41 63
	Team Santé Apotheke WieNeu	Wiener Neudorf, IZ-NÖ-Süd, Zentrum B11, Str. 3, Obj. 74	(02236) 660 426 - 0
C	Alte Stadtapotheke zum hl. Othmar	Mödling, Elisabethstraße 17	(02236) 222 43
	Marien-Apotheke	Perchtoldsdorf, Sebastian-Kneipp-Gasse 5-7	(01) 869 41 63
	Quellen-Apotheke	Kaltenleutgeben, Hauptstraße 67	(02238) 712 28
D	Apotheke zum Eichkogel	Guntramsdorf, Veltlinerstraße 4-6	(02236) 50 66 00
	Apotheke zur hl. Dreifaltigkeit	Hinterbrühl, Hauptstraße 28	(02236) 262 58
	Südstadt-Apotheke	Maria Enzersdorf, Südstadtzentrum 2	(02236) 424 89
E	Amandus-Apotheke	Vösendorf, Ortsstraße 101-103	(01) 699 13 88
	Salvator-Apotheke	Mödling, Wienerstraße 2	(02236) 221 26
F	Feld-Apotheke, Mag.pharm. Prokes	Biedermannsdorf, Siegfried-Marcus-Straße 16b	(02236) 71 01 71
	Georg-Apotheke	Mödling, Badstraße 49	(02236) 241 39
G	Apotheke zum hl. Augustin	Perchtoldsdorf, Marktplatz 12	(01) 869 02 95
	Central-Apotheke	Wiener Neudorf, Bahnstraße 2	(02236) 441 21
H	Apotheke im Kräutergarten	Perchtoldsdorf, Plättenstraße 7-9	(01) 867 12 34
	City Süd-Apotheke OG	Vösendorf, SCS, Ebene 0, Shop 9+11	(01) 890 50 86
	Drei-Löwen-Apotheke	Brunn am Gebirge, Wienerstraße 98	(02236) 312 445
I	Apotheke zum hl. Jakob	Guntramsdorf, Hauptstraße 18a	(02236) 534 72
	Apotheke zur Maria Heil der Kranken	Brunn am Gebirge, Enzersdorfer Straße 14	(02236) 327 51
1	Dr. Gerlinde MIEHL	Vösendorf, Ortsstraße 154	(01) 699 19 60
2	Dr. Eva KRESSLER	Vösendorf, Ortsstraße 101-103	(01) 699 19 80
3	Dr. Karin DAVID-JELINEK	Vösendorf, Schlossplatz 1a	(01) 244 27 70
4	Prof. Dr. Franklin KRAUSE	Hennersdorf, Hauptstraße 56	(02235) 818 67
5	Dr. Peter FUHRICH	Biedermannsdorf, J. Bauerstraße 30	(02236) 732 37
6	Dr. Oliver FRANTZ	Leopoldsdorf, Hauptstraße 29	(02235) 423 37
7	Dr. Josef ROSENMAYER	Leopoldsdorf, Ma. Lanzendorfer Straße 10/4/3	(02235) 449 93

Störungs-Notdienste

(0800) 786 786

Elektro – Wasser – Heizung | Kälte und Klimatechnik

ENTSTÖRUNG 0–24 Uhr

Durch unsere moderne Telefonvernetzung erreichen Sie einen Elektriker, Installateur oder Heizungstechniker aus Ihrer Umgebung und das zum Nulltarif! Montags bis freitags von 07:00 bis 17:00 Uhr zu den üblichen Bedingungen, außerhalb dieser Zeit wird von den Unternehmen generell ein Notdienstzuschlag verrechnet.

Störungsnummern

Strom: (0800) 500 600
Erdgas: 128
Fernwärme: (01) 313 26-51

WIEN ENERGIE

Museen

Historisches Museum
Schlossplatz 1, UG
Geöffnet zwischen Ostern und Weihnachten jeden Samstag 14:00 bis 17:00 Uhr

Der Museumsverein gestaltet auch die Advent- und Osterdekoration der Fenster in der Schlosshalle unter Mithilfe einiger Vereine und Insitutionen.

Fahrradmuseum
Schlossplatz 1, UG
Geöffnet zwischen Ostern und Weihnachten jeden ersten Samstag im Monat von 14:00 bis 17:00 Uhr

Krippenmuseum
Johannisweg 2
Geöffnet jeden 1. Samstag im Monat von 14:00 bis 17:00 Uhr, Gruppen ab 10 Personen jederzeit gegen Voranmeldung unter der Tel.: 0664/32 57 410 möglich.

Bücherei im Schloss Vösendorf

Öffnungszeiten:
Dienstags von 16:00 bis 18:00 Uhr
Donnerstags von 10:00 bis 11:00 Uhr
und von 15:00 bis 18:00 Uhr
Samstags von 10:00 bis 11:00 Uhr

Ganzjährig Verkauf von Second-Hand Taschenbüchern

Die Bücherei hat vom 16.07.2017 bis 07.08.2017 wegen Urlaub geschlossen. Erster Ausgabetag nach dem Urlaub ist der 08.08.2017. Wir wünschen unseren Leserinnen und Lesern schöne Ferien!

Erscheinungs- und Redaktionstermine der Gemeindemitteilungen
Erscheinungsdatum: Voraussichtlich in der ersten Woche des Monats.
Redaktionsschluss: Jeweils 7. des Monats für die nächste Ausgabe. z.B. der 07.08. für die Ausgabe 09.

IMPRESSUM
Medieninhaber, Herausgeber und Verleger: Marktgemeinde Vösendorf, 2331 Vösendorf, Schlossplatz 1, Telefon (01) 699 03 - 0

Für den Inhalt verantwortlich: Bürgermeisterin Andrea Stipkovits. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben die Meinung der jeweiligen Autoren wieder und liegen in deren alleiniger Verantwortung. Persönlich gekennzeichnete Artikel müssen sich daher nicht mit der Auffassung des Herausgebers oder Medieninhabers decken. Grundlegende Richtung ist eine sachbezogene Information für die Ortsbevölkerung. Für Satzfehler wird keine Haftung übernommen.

Anzeigenverwaltung, Redaktion und grafische Gestaltung: Philip Rubenser, philip.rubenser@voesendorf.gv.at, Telefon (01) 699 03-17

Herstellung: Grasl FairPrint, office@grasl.eu

Gleichstellungspolitik: Aus sprachlichen Gründen und wegen der besseren Lesbarkeit wurde davon abgesehen, die männliche und die weibliche Schreibweise anzugeben. Selbstverständlich sind immer Frauen und Männer gleichermaßen angesprochen.

Umweltpolitik: Für die Marktgemeinde Vösendorf ist Nachhaltigkeit ein wichtiger Maßstab ihres Handelns. Deshalb achten wir auch bei der Herstellung dieses Werkes ganz besonders auf umweltfreundliche, ressourcenschonende und schadstofffreie Produktionsweisen und Materialien. Das Papier stammt aus ökologischer, ökonomischer und sozial nachhaltig bewirtschafteten Wäldern. Für die Druckproduktion wurden nur erneuerbare Energien und reine Pflanzenölfarben verwendet.

Ein Hauch von Toskana in Leopoldsdorf in der Rolleria di Mario

Für Mario Calderoli hat jeder Roller, die er liebevoll „Lady“ nennt, seine eigene Persönlichkeit. „Jeder Roller hat seine Eigenart, fährt anders, will anders behandelt werden. Genau auf diese Unterschiedlichkeiten gehe ich ein und gebe jeder Lady was sie braucht“, so der Roller-Flüsterer.

„Meine Kunden besprechen ihren Auftragswunsch wie Service & Reparatur, Räder- & Reifenservice, Restaurationen, Zweirad-Einstellservice u.ä.m. bei einem Espresso oder Caffe Latte, genießen ein Stück italienischen Flair und nehmen sich eine kurze Auszeit vom Alltag“, meint der Wiener mit italienischen Wurzeln.

Das Credo des gelernten KFZ-Spenglers und Allgemeinmechanikers mit Schwerpunkt Oldtimerrestauration: „Qualität, Verlässlichkeit und Ehrlichkeit gegenüber dem Kunden“.

Rolleria di Mario

Die Werkstatt im Wohnzimmer

Rolleria di Mario e.U.
Ottogasse 2 Obj. 20, 2333 Leopoldsdorf
+43 2235 40 970
ufficio@rolleria-di-mario.at
www.rolleria-di-mario.at

POLIZEI „Gemeinsam.Sicher“ Newsletter

GEMEINSAM.SICHER IN MÖDLING

Einbrüche in Wohnräumlichkeiten

Die Einbruchkriminalität in Wohnräumlichkeiten ist im Juni 2017 wieder deutlich zurückgegangen. Bei den 13 Straftaten blieben acht beim Versuch. Vier Einbrüche wurden eindeutig während des Tages begangen. Lediglich bei zwei Einbrüchen konnte die Tatzeit der Dämmerung zugeordnet werden. Bei den restlichen Einbrüchen kann die Tatzeit nicht genau festgestellt werden.

Cybercrime

Im Juni 2017 wurden im Bezirk Mödling lediglich fünf Cybercrime-Delikte angezeigt. Trotzdem entstand den Opfern ein Schaden in Höhe von mehreren tausend Euro. Eine Straftat wurde durch eine sogenannte Phishing-Attacke über eine nachgeahmte Bankseite begangen.

**Präventiontipps wie Sie verhindern können, Opfer von Cyber-Kriminellen zu werden, finden Sie auf der Gemeinsam.Sicher-Homepage oder über die Polizei-App!
(Download über QR-Code)**

GEMEINSAM.SICHER in Mödling goes Facebook

Seit 01.07.2017 sind wir mit unserer Facebook-Seite „GEMEINSAM.SICHER in Mödling“ online.

Ab sofort werden wir dort aktuell und täglich über die Polizei, Vorfälle im Bezirk, Projekte, Veranstaltungen, Themen-Schwerpunkte und Tipps zur Kriminalprävention informieren.

all color
FARBEN - LACKE - HOLZSCHUTZ
PRODUKTION GROSS- U. EINZELHANDEL SEIT 1956
mehr als Farbe.
ADLER FARBENMEISTER
www.allcolor.at
1230 Wien, Oberlaaerstr. 287 tel. 01 688 5128
2632 Wimpassing, Bundesstr. 96 tel. 02630 37380
vormals Beck Koller & Fischer
1010 Wien, Walfischg. 15 tel. 01 512 1695
2700 Wr.Neustadt, Pottendorferstr. 29 tel. 02622 27786
60 Jahre Farben aus Österreich

Vösendorf ehrt seine Mütter

Von Mutter bis Urgroßmutter waren alle zur jährlichen Muttertagsfeier in den Kultursaal Vösendorf gekommen. Nach einer kleinen Stärkung wurde den Gästen ein gelungenes Programm der Volksschule Vösendorf und deren Theatergruppe geboten.

Auch das Ensemble „Ziag und Zupf" mit Klaviersolisten der Musikschule Vösendorf wusste das Publikum zu begeistern. Abgerundet wurde das Programm durch eine spektakuläre Tanzeinlage der Kinder- und Jugendgruppe des Tanzsportklub „Danceland Vienna".

Mit kräftigem Applaus dankten die anwesenden Gäste den darstellenden Künstlern. Bürgermeisterin Andrea Stipkovits bedankte sich mit einer rührenden Rede bei allen Müttern. Im Anschluss sorgte Alleinunterhalter „Reini" für tolle Stimmung bis in die Abendstunden.

Erholung für Musikschüler

Auch die jungen Künstler der Musikschule Vösendorf genießen ihre wohlverdienten Ferien.

Nach einem erfolgreichen Jahr bei den diversesten Wettbewerben und bestandenen Leistungsabzeichen wurde das Schuljahr schwungvoll beim Heurigen Koza abgeschlossen.

Nach einigen Darbietungen der Schülerinnen und Schüler bedankte sich Bürgermeisterin Andrea Stipkovits bei allen für ihr Engagement, gratulierte mit Musikschuldirektor Roman Pinter den Gewinnern der zahlreich errungenen Preise und wünschte erholsame Ferien.

DIE ANTWORT IST:
JA, HABEN WIR!
Wir sind Österreichs größter Autohändler.
ZUFRIEDENHEIT IST BEI UNS SERIENAUSSTATTUNG
Nähere Infos unter: www.porschewienliesing.at
PORSCHE
WIEN - LIESING
Ketzergasse 120, 1234 Wien / Tel.: 01/863 63 - 0

Konzert der Kooperation

Fulminantes Zeichen einer perfekten Zusammenarbeit

Dank der großzügigen Unterstützung seitens der Marktgemeinde Vösendorf konnten vor einigen Jahren Kooperationsprojekte zwischen Musikschule und Volksschule umgesetzt werden. Hier unterrichten die Musiklehrer der Musikschule im Musikunterricht der Volksschule und arbeiten eng mit den Klassenlehrerinnen zusammen. So bringen beide Seiten das beste Know-How mit. Die fünf Kooperationsprojekte sind: ORFF-Schulmusik, Bläserklasse, Flötenklasse, Rhythmusklasse und der Schulchor.

Ein eindrucksvoller Beweis dieser perfekten Zusammenarbeit war das „Konzert der Kooperation" im voll besetzen Kultursaal Vösendorf.

Über 160 Kinder samt ihren Lehrerinnen und Lehrern zeigten fantastische Beiträge, perfekt dargeboten und sehr abwechslungsreich. Hier hat man gesehen, dass jeder einzelne viel Zeit, Energie und Motivation investiert hat. Das Publikum honorierte dies mit nicht enden wollendem Applaus.

Geb. Weinlich

☑ 1a-Beratung
☑ 1a-Planung
☑ 1a-Produktauswahl
☑ 1a-Ausführung

1a Installateur

GAS-, WASSER- UND HEIZUNGSANLAGEN

Ortsstraße 62, A-2331 Vösendorf • Tel.: +43 1 699 19 77 • E-Mail: office@weinlich.at • **www.weinlich.at**

Ein musikalischer Nachmittag

Am 11. Juni 2017 fand im Freskensaal im Schloss ein musikalischer und kurzweiliger Nachmittag statt.

Der Vösendorfer Gesangverein unter der Chorleitung von Mag. Martin B. Wacks unterhielt mit Beiträgen aus Oper und Operette. Lieder von Verdi, Schubert und Brahms bis Robert Stolz und Peter Kreuder wurden vierstimmig dargeboten.

Mit dem Bläser-Ensemble des Musikverein Vösendorf unter der Leitung des Kapellmeisters Mag. Martin Weber kamen die Blasmusikfreunde auf ihre Rechnung.

Die begeisterten Reaktionen bewiesen, dass mit der Auswahl der Lieder und der Art ihres Vortrages der Geschmack der Zuhörer getroffen wurde.

Der Gesangverein am Ortsstraßenfest

Zum vollen Erfolg des heurigen Ortsstraßenfestes konnte der Vösendorfer Gesangverein wie immer mit köstlichen Torten und verschiedenen Leckereien beitragen.

Auch für den kleinen Hunger zwischendurch und die durstigen Besucher gab es genügend Auswahl.

Selbst der hohe Andrang an Besuchern konnte die Stimmung nicht trüben. Im Gegenteil! Denn alle verbreiteten stets gute Laune und steckten damit alle anderen an.

27. Vösendorfer Ortsstraßenfest

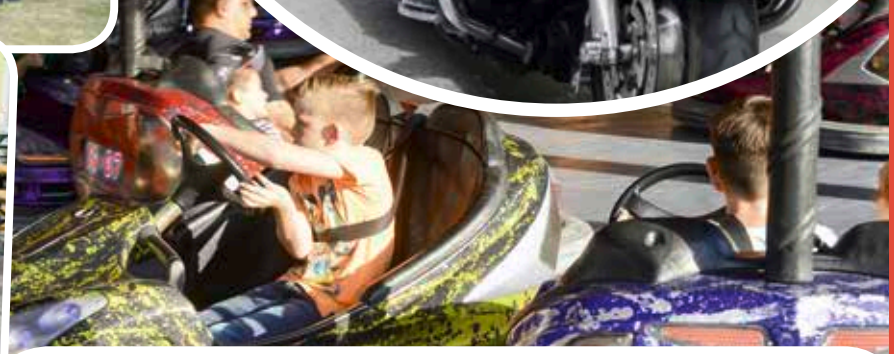
Beim 27. Vösendorfer Ortsstraßenfest wurde heuer wieder gefeiert was das Zeug hält.

Eine Schar an Gästen aus den Partnergemeinden und ein tolles Publikum genossen die Eröffnungsfeier, wo Kindbergs Bürgermeister Christian Sander den offiziellen Bieranstich durchführte.

Im Anschluss konnten sich die Besucher von den Vösendorfer Vereinen und Institutionen verwöhnen lassen.

Für jeden war das passende dabei, ob Musik, Speisen oder Getränke. Auch die Kinder hatten im Vergnügungspark ihren Spaß.

JEDEN DIENSTAG ab 20:00 Uhr
www.boogie-vosendorf.at
BOOGIE VEREIN VÖSENDORF



JEDEN DIENSTAG
www.boogie-vo
BOOGIE VE EIN

9. Ortsstraßenlauf

Im Zuge des Vösendorfer Ortsstraßenfestes fand heuer der mittlerweile 9. vom WHC Vösendorf organisierte Vösendorfer Ortsstraßenlauf statt.

Die ausgetragenen Distanzen waren: Kinder 300m, Jugend 800 m und die Hauptläufe über 5 km und 10 km.

Der Streckenverlauf führte die Läufer durch die Ortsstraße.

Sowohl die Kinder als auch die Erwachsenen waren mit großer Motivation und Freude dabei. Vielen Dank an die Veranstalter und Sponsoren für die Organisation und Unterstützung des Laufes.

Gelungenes Feuerwehrfest

An drei Tagen öffnete die Freiwillige Feuerwehr Vösendorf ihre Pforten für viele hungrige und durstige Gäste. Obwohl es der Wettergott auch heuer mit den Florianijüngern nicht so gut meinte, herrschte reger Andrang.

Kommandant Friedrich Flasar war stolz auf seine Kameraden. Die Organisation und die Bewirtung der Gäste funktionierten reibungslos.

Den traditionellen Bieranstich nahm Bürgermeisterin Andrea Stipkovits vor.

NÖ Pflege- und Betreuungszentrum

Muttertagsfeier

Auch im Vösendorfer Pflege- und Betreuungszentrum wurde ein Fest zu Ehren der Mütter abgehalten. Die Musikschule Vösendorf bereitete dafür ein musikalisches Programm für die vielen Gäste vor und begeisterte nicht nur die Heimbewohner, sondern auch die erschienenen Ehrengäste.

Frau Direktor Grötzl überreichte zum Abschluss jeder Mutter eine rote Rose.

Sommerfest

Dekoration, Speisen und Getränke brachten Urlaubsstimmung ins Haus beim heurigen Sommerfest des Pflege- und Betreuungszentrums in Vösendorf.

Die Bewohner erinnerten sich an ihre ersten Urlaube und genossen mit ihren Angehörigen und den vielen Ehrengästen einen gemütlichen Nachmittag.

Bürgermeisterin Andrea Stipkovits überbrachte Grüße aus der Gemeinde Vösendorf.

WIR GRATULIEREN

Diamantene Hochzeit
Maria und Ernst Kopfer

Diamantene Hochzeit
Paula und Franz Rigler

Goldene Hochzeit
Hilda und Rainer Lirsch

Goldene Hochzeit
Waltraud und Franz Weber

Silberne Hochzeit
Margareta und Othmar Maierhofer

Silberne Hochzeit
Manuela und Robert Schönauer

WIR GRATULIEREN

100. Geburtstag
Anna Reich

96. Geburtstag
Anna Mayer

93. Geburtstag
Emilie Kaisler

93. Geburtstag
Emma Mandak

93. Geburtstag
Hermine Weihs

92. Geburtstag
Hermine Sevelda

90. Geburtstag
Brunhilde Meyer

90. Geburtstag
Walter Svec

85. Geburtstag
Konrad Bieglmaier

85. Geburtstag
Barbara Vaclav

80. Geburtstag
Josef Schwartz

... sowie allen übrigen Geburtstagskindern und Jubilaren!

Hecht geil!

Das erste Jugendkonto mit gratis Unfallversicherung und Burton-Rucksack.

Auch dieses Jahr bietet Raiffeisen wieder ein spezielles Angebot für Jugendliche: Zu jedem Jugendkonto gibt es nicht nur einen gratis BURTON-Rucksack, sondern erstmals auch eine Unfallversicherung gratis!

Unter dem Motto „Hecht geil!“ startet die neue Jugendkampagne von Raiffeisen. Jugendliche, dürfen sich freuen: Sie genießen nicht nur die vielen Vorteile des Jugendkontos wie etwa die gratis Kontoführung, kostenloses Mobile-und Online-Banking und Raiffeisen Club-Ermäßigungen für Konzerte und Top-Events. Die Jugendlichen erhalten zusätzlich einen gratis BURTON-Rucksack und – was besonders die Eltern freuen wird – erstmals auch eine gratis Unfallversicherung. Dabei handelt es sich um ein umfassendes Versicherungspaket, das auf Wunsch auch noch aufgestockt werden kann.

Die Unfallversicherung*) im Detail:

- Dauerinvalidität bis EUR 25.000,-
  Die Leistung wird in % der Versicherungssumme errechnet, wobei der Prozentanteil dem Invaliditätsgrad entspricht.
- Bergungskosten bis EUR 2.500,-
- Unfallkosten bis EUR 250,-
- Jahresprämie bereits inkludiert

Die Bankstelle Vösendorf informiert Sie gerne in einem persönlichen Beratungsgespräch.

*) Der Versicherungsschutz 1 ist ab Eröffnung eines Jugend- oder Studentenkontos automatisch für die Dauer des Bestehens dieses Kontos bzw. längstens bis zum 24. Geburtstag gegeben. Weitere Details sowie die geltenden Versicherungsbedingungen sind den Vertragsunterlagen bei der Kontoeröffnung zu entnehmen. Raiffeisen Versicherung ist eine Marke von UNIQA Österreich Versicherungen AG.
Versicherer: UNIQA Österreich Versicherungen AG.

www.rrb-moedling.at

Solange der Vorrat reicht.

Impressum: Medieninhaber: Zentrale Raiffeisenwerbung, 1030 Wien; Stand: Februar 2017